

- 12 + Leven, Frau R.
 Friese, Carl, Kfm.
 Compant, C. I. Fa.
 „Coboll“ Fahrzeugbau
 Bolle & Compant
 Freund, Hans, I. Fa. Albert
 Freund & Co.
 von Morstein, Rudolf
 12a Rabenstein, Holz
 + Dieselbe
 Bodensack, W., Kfm.
 Groh, Rud., Kfm. Ang.
 Breidhorst, Gust., Kfm.
 Junkers & Co.
 Weimel, Ger.
 Verkaufts, Hmb.
 Karl Friese, Schiffbau
 -rnt.-Imp.
 13 + Rohling, F. W. Dr.
 Alfredstr. 35
 Borchard, Hans-Heinr.
 Graphik
 Kriwal, Ad., Schausp.
 Herzo, Frau R., Schneid.
 Herzo, G., Werbebureau
 Voigt, Chr., Dr. phil.
 Bibliothekstr.
 14 + Paschen, Irng.
 Muntau, Eberh. Dr. med.
 Frauenarzt
 Stabenau, G.
 Stelzner, Irene
 Schmidt, Hans, Schiffb.
 Vom Mittelweg links:
 19 + Jodheim, Frau C. T.
 Adr.: Olsen ub. Hanstedt.
 Ks. Harburg
 Schlubach, H.-R., Kfm.
 von Borcke, Anny D.
 v. d. Mühlen, Valeska
 Kack, Aug., BehAng
 Juschka, Rolf S.
 Obbing,
 Lange, Gisela
 20 + Gehrke, W.
 Körnerstr. 4
 Agnes von Koblinski
 Inneneinrichtg.
 Siegemann, Marg.
 Meister, Hildeg.
 John, Emilie, Kfm. Ang.
 Meyerhoff, Ludw.
 21 + Schilsky, R., Dr. med.
 homöop. Arzt
 Schilsky, P., Gescht. d.
 Suya Export Ges.m.b.H.
 22 + VTG Vereinigte Tank-
 lager u. Transportmittel
 GmbH, Neue Rabenstr. 21
 Grundstücks-Gesellschaft
 de Vries & Co. K.G.
 Tankreederei de Vries &
 Co. K.G.
 de Vries & Co. Sped.
 Schiffahrtsgesellschaft
 de Vries & Co. m.b.H.
 VOG Vereinigte Oel-
 und Gasleitungsges. m.b.H.
 Scheidegger, René
 23 + Verein für Innere
 Mission, Adr.: Dr. K.
 Witte des
 Witte, Karl, Dr., Pastor
 Humke, Karl, Lehrer
 24 + Hellemeyer, K., Kfm.
 J. H. Vogeler & Co. KG.
 Düsseldorf, Zweign.
 Hamburg
 Miram, J., Kfm. Ang.
 Haschagen, Ed., Kfm.
 Ergand, Ernst
 Sieck, Eva, Sekr.
 Warncke, Karl J.
 Dr. jur.
 Seiler, H., Prof. Dr. phil.
 Doz.
 Hermann, Auguste
 Buchhalter
 Dierks, Elisabeth
 24a Erdmann, Heinr.
 25 + Coultah Wwe., H.
 Adr.: Jos. Klepka
 Bergdölweg 7
 Erhard, Otto, I. gl. Fa. u.
 i. Fa. Björn Swenansson
 & Co.
 Spethmann, Juliane
 Meyer, Wolfa, Dr. jur.
 Faul, O. P., Landger. Rat
 Görcke, Karl, Schlosser
 27 + Thies, Fri. P.
 Schulmeister, K.
 Hotel-Pens.
 Roosen, Arth., Pens.
 28 + Wollanke, Götz
 Dipl.-Ing., Arch.
 Meibohm, O.
 Lebensm.

- Schwerdtfeger, R.
 Dölling
 Thunberg, Ursula, Stud. II
 Zweig, K.-H., Kapt.
 Lallemand, S. III
 Paul, Z. M. III
 29-30 + Iduna-Germania
 Allgem. Vers.-A.G.
 Neue Rabenstr. 15-19
 29 Schütte, Fritz, A.
 Kim.
 Mohr, J. E.
 Sieck, Greta, InnArch.
 Hille, Walter, Dr.
 Gescht. d. Teppich-
 u. Großhandels-
 m. b. H.
 Krutwald, Ursula,
 Schneiderin
 Plauensteiner, P.
 Krause, Paul, GaragMstr.
 Bohl, Bertha, Verk.
 Massell, Johs., HsMstr.
 30 Pantenburg, Jos. Dr.
 Redakt.
 Reubach, Wall., Gen-
 Vert.
 Dr. Schepp K.G. Vitamin
 Präparate
 Schrey, Jos., Dr.
 i. obig. Fa. u. i. Fa.
 C. Pape & Co.
 Meyer, Wwe. Marie I. Fa.
 Fritz Meyer
 Kornacker, P., Dr. Ing.
 31 Schmidt, Georg, I. Fa.
 Grimm, Schmidt & Co.
 Schmidt, Carl F.
 Vorst. Milg. d. Deutsche
 Shell A.G.
 Funk, Hans, Dr. rer. pol.
 Gescht. d. Verlags-
 reisbüro G.m.b.H.
 Wessendorf, Conr. I. Fa.
 Edgar Wessendorf
 Valentin, Fritz
 Landger.
 Böhlen, Frau Irng.
 Fisser, Fr., Dr. Gescht.
 d. Reunert & Co. mbH.
 Herwig, Osc. I. Fa. Röhlig
 & Co.
 Paulsen, Hugo, i. Fa.
 Arthur H. Paulsen
 Wahl, Otto, Dr.
 32 + Iduna-Germania
 Allgem. Vers.-A.G.
 Neue Rabenstr. 15-19

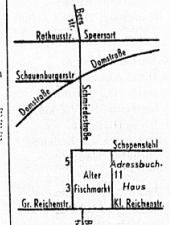
Alter Bauernberg

- Der Bauernberg war früher ein
 Versammlungsort der
 Horner Bauern, die hier
 Weisungen des Vogts
 entgegennahmen.
 Bz.: Hmb-Mitte, Orisa: Bill-
 stadt, Stl.: Horn 34
 Plankizze Horner Weg
 Vom Horner Weg rechts:
 2 + Behrendt, Volker
 Horner Weg 278
 Dieckmann, Hartw.
 Elektrohdq. (Fil.)
 Johannes Schmidt, Lebensm.
 (Fil.)
 4 + Borgest, Ella
 Kleffe, A., Werkmstr.
 Malchow, C., Eisenleht.
 Bayerbach, Wilh. Gastw.
 Blücher, Frieda
 Wachenhausen, A.
 Exped.
 Edeling, H. II
 Wilkens, E., Maur. Pol. II
 Neunzing, F., Rentn. II
 Spöwing, Minna III
 Seiler, A., Eschweiß. III
 Lühje, Maria, Fürstisp.
 6 + Gemeinn. Wohnungs-
 untern. Freie Stadt GmbH
 Naeßweg 10
 Bargmann, Wwe., K.
 Gastst.
 Steiner, E., Kond.
 Hils Hartung sen., J.
 MaschSetz
 8a-8b + Roese, K.
 Heimbüder Str. 30
 Mollenhauer, Waldem.
 MaßMstr
 Strenger, Osk. TapezMstr
 Streufert, A.
 8b Schönewill, Ruth, Exp.

- 10 + Nitzschke, P.
 Schubm. Mstr.
 12 + Decke, M. Kwl.
 14 + Pielström, O. Klempn.
 Behrendt, W., Feinmch.
 16 + Berger, W., Gastst.
 18 + Burkhard, Frau F. das
 Burkhard, Arn. Ang.
 18a Hs I + Salman, H. Elektr.
 Hs 2 Kuhlmann, Wwe., A.
 Renia
 Hs 3 + Kuppig, O., Schloss.
 Hs 5 + Christ, W., Arb.
 Biermann, W., Eschweiß.
 Hs 6 + Ahlers, Heint.
 Ahlers, Heint. Kwl.
 20-24 + Schwarze Wwe., E.
 das 29
 20 Schwarze Wwe., E.
 Winter, Osk., pharm.
 Papar. E.
 Späth, A. Reg. Oblinsp.
 Struck, Karl-H., Klempn.
 Posniak, A., Zolles.
 Stappenbeck, G., Schlacht.
 Werner, Rob., Rentn.
 Kristen, Th., Koch
 Böhme, H., Arb.
 Michael, M., Ang.
 Flügge, C., Bürovorst.
 Sonnenstuhl, Irmg.
 BüroVorst.
 24 Schröder, Alb., Rentn.
 Ruffek, Georg, PolBeamt.
 Nehlsen, Erich, Kfm. Ang.
 Schuster, Hans, Ind. Mstr.
 Sagert, K.-H., Rohrschlöss.
 Timm, Alf., Masch.
 Juschka, R., Rentn.
 Sternicker, H., Masch.
 Schloss II
 Hirschmann, K., Dreh.
 Burg, Wall., Schiffsoffz.
 Müller, Herm., BkAng III
 Jandhen, Heinz, Ang.
 Biermann, Alfr., Wäger.
 Biermann, Ralph
 11 Adressbuch-Haus
 Schmitz, Paul, Gastst.
 Stange, Paul
 Bakerei (Fil.)
 Beiler, Margaretha
 Herrenbute
 Maroduch, H.
 Fahrschule
 Molitz, Edg.
 Brielmldg.
 Hamburger Adressbuch-Verlag
 Dumath & Fassnach
 Kom. Ges.
 Hamburger Firmenhandbuch
 „Die Aktiengesellschaft“
 Verlag Trede & Co.
 Branchen-Verzeichnisse
 zum Amtlichen Fern-
 sprechbuch
 Trede & Co.
 Graphischer Betrieb
 (Büro)
 Chemisches Laboratorium
 Dr. Hermann Ulex
 Price Waterhouse & Co.
 Treuband G.m.b.H.
 Price Waterhouse & Co.
 Wirtschaftsprüfung
 M. Gh. Mohsenin & Co.
 Teppich-Imp.
 Wilhelm A.N. Hansen
 Joseph Krottmann, Hsm.
 Max Mielmann & Sohn
 Hausmakl.
 Max Vieth, Hsmkl.
 Henry Stahl
 Schiffsmakl.
 Washbay-Linie G.m.b.H.
 Reederei
 Wilhelm A.N. Hansen
 Erich Drescher, Schiffsmakl.
 Johannes Hoffmann
 Exp.-Aqtr.
 5 + Otte, K., Dr. jur., das.
 Korbelin, J., Tabakw.
 Fischmarkt-Apothek
 Homöopathische Central-
 Apotheke Dr. Kurt
 Otte
 Otte, K., Dr. jur.
 i. ob. Fa.
 A. O. B. Reuter & Co.
 Zucker
 Heinrich Lues, Zucker
 Heinrich Lues, Zucker
 Berendsen, G., Labor.
 5 + Schult, Wwe., Johanne
 Verw.: Carl Leisau, Alter
 Fischmarkt 5

Alter Fischmarkt

Dieser Platz, ursprünglich an
 einem Billeen gelegen, bil-
 dete die erste Hafenanlage
 und den ersten Markt der
 Stadt. An der Nordseite des
 Marktes, zu Füßen des Doms,
 stand bis etwa 1216 das erste
 Rathaus der erzbischöflichen
 Stadt. Auch befand sich hier
 die Gerichtsstätte mit dem
 Schandplatz, dem „Söpen-
 siehl“. Das seit 1375 beste-
 hende Amt der Fischer hatte
 hier Bänke, für die jährlich
 eine Abgabe an die Stadt
 gezahlt wurde. Noch 1844
 hatten die Amtsrichter hier
 ihren Stand und boten be-
 sonders Karpen feil.
 Zum Unterschied vom Fisch-
 markt in Altona 1949 in
 „Alter Fischmarkt“
 umbenannt.
 Bz.: Hmb-Mitte, Stl.: Hmb-
 Altstadt 21



- Heinrich Alpen, Schiffs-
 ausrüst.-Großhdlg.
 Hansen & May, Wäsche-
 haus
 Voss, Ad., Quartiersm.
 Wahl, T.A., Teppiche
 H. Holstein & Co.
 Exp.
 Hans von Mejer, Im- u.
 Exp.
 Wohnungsbau- u. Kommis-
 sions-Gesellschaft Rei-
 chensm. m.b.H.
 Carl Leisau, HsMakl.
 Meles Wohnungsuntern.
 Hartwig Leisau
 Madgou Bauges. m.b.H.
 Freies Wohnungsun-
 nehmen
 Th. Thowarth & Co.
 getr. Früchte
 Oscar Schult, getr. Früchte
 Makl.
 Otmer & Co., ImpAgent
 Geck & Rinneberg, Imp-
 Agent
 Carl Linemann & Co.
 getr. Früchte
 Ibelgia Ges., Industriebietr.
 getr. Früchte
 67 Schüttek, O.
 Brieimldg.



- 11 Adressbuch-Haus
 Krahn, Wolfr., Grimm 14
 Schmitz, Paul, Gastst.
 Stange, Paul
 Bakerei (Fil.)
 Beiler, Margaretha
 Herrenbute
 Maroduch, H.
 Fahrschule
 Molitz, Edg.
 Brielmldg.
 Hamburger Adressbuch-Verlag
 Dumath & Fassnach
 Kom. Ges.
 Hamburger Firmenhandbuch
 „Die Aktiengesellschaft“
 Verlag Trede & Co.
 Branchen-Verzeichnisse
 zum Amtlichen Fern-
 sprechbuch
 Trede & Co.
 Graphischer Betrieb
 (Büro)
 Chemisches Laboratorium
 Dr. Hermann Ulex
 Price Waterhouse & Co.
 Treuband G.m.b.H.
 Price Waterhouse & Co.
 Wirtschaftsprüfung
 M. Gh. Mohsenin & Co.
 Teppich-Imp.
 Wilhelm A.N. Hansen
 Joseph Krottmann, Hsm.
 Max Mielmann & Sohn
 Hausmakl.
 Max Vieth, Hsmkl.
 Henry Stahl
 Schiffsmakl.
 Washbay-Linie G.m.b.H.
 Reederei
 Wilhelm A.N. Hansen
 Erich Drescher, Schiffsmakl.
 Johannes Hoffmann
 Exp.-Aqtr.
 5 + Otte, K., Dr. jur., das.
 Korbelin, J., Tabakw.
 Fischmarkt-Apothek
 Homöopathische Central-
 Apotheke Dr. Kurt
 Otte
 Otte, K., Dr. jur.
 i. ob. Fa.
 A. O. B. Reuter & Co.
 Zucker
 Heinrich Lues, Zucker
 Heinrich Lues, Zucker
 Berendsen, G., Labor.
 5 + Schult, Wwe., Johanne
 Verw.: Carl Leisau, Alter
 Fischmarkt 5

Alter Landweg

- Bz.: Beugendorf, Orisa: Vier-
 u. Marschlande Stl.: Bill-
 werder 31
 Von Unterer Landweg links:
 35 + Großmann, H., Fris
 37 + Konsumgenossenschaft
 „Produktion“ e.G.m.b.H.
 Filiale
 41 + Freie und Hansestadt
 Hamburg
 Zweigpostamt Hbg-Billst.
 Apotheke am Bahnhof Dr. Will-
 bald Wojciewski
 Neue Sparkasse vom 1884,
 Zweigstelle
 Wojciewski, W., Dr.,
 Apotheker
 Lenz, H., Zahnarzt
 Strand, O., PostSekr.
 Flöble, R., LagMstr.

- 47 + Wilhelm Kuhr, Eisenw.
 (Fil.)
 Von Unterer Landweg rechts:
 2 + Lühr, H., Kohlenhdq.
 Frahm, Mia
 12 + Schliephacke, Erben
 Jander, Fritz, Pens.
 Westphal, K.-G.
 KlempnMstr.
 Reymers, Ewald, Kwl.
 16 + Thiede, Wwe., A.
 26 + Eichhorn, G., Mass.
 Isbarn, Vollr., Pens.
 28 + Schröder, S., Dr. med.
 30 + Fritsche, A. C. L. A.
 Fritsche, Herm., Schuhw.
 Fritsche, August
 Stadthosp. IR.
 32 + Harms, R., Meister-
 Franke-Str. 39
 Lenuck, G., Elektr.
 Sawow, Adolf, Rentn.
 34 + Drenck, W., Kolw.
 Werner, Volfr.
 Lederhdq.
 36 + Schröder, Wwe. Bertha
 Glaman, K.-H., Gastst.
 38 + Bever, Günth.,
 Siedlerbedarf
 40 + Fatke, Wilma
 Lebensmitthd.
 Fatke, M., Fahrradhdq.
 42 + Graff, Günth.,
 Tabakw.
 44-50 + Deutsche Bundes-
 bahn, Museumstr. 39
 44 Bahnhof
 Billw.-Moortfleth
 Bormann, H., Schiffsoffz.
 Jartz, Joh., BbOblinsp.
 Mürtz, H., BbBeamt.
 46 Genffice, Kurt, BbSkr.
 Gronastay, R., Eisenb.
 Bormann, W., BbSkr.
 48 Boese, Willy,
 Rottemstr.
 Sielmann, E.
 BbOblinsp.
 50 + Deutsche Bundesbahn,
 Museumstr. 39
 Meyer, Pet., BbBetrWart.
 Wokel, H., Werkmsr.
 Carmon, W., ObltAngMstr.
 Büngel, A.
 BbWerkmsr.
 Weisse, Walther,
 BbOblinsp.
 Draack, Hans, II

Alter Postweg

- bisher Postweg
 Bevor die Stader Straße erbaut
 war, wurde dieser Weg von
 der Post der Stadt benutzt.
 (umbenannt 1959)
 Bz.: Harburg, Stl.: Heimfeld
 21 Harb I
 Plankizze Heimfelder Str.
 Von der Haakestraße links:
 7 + Gielis, G., Haakstr. 6
 Gielis, G., Drogerie
 Kühn, Kurt, Gärtn.
 Schmalacker, B.
 von Fintel, W., KfmAng.
 Kuhlmann, H., BehAng.
 Grundtner, H., PostAss.
 Gielis, Renate, StudAss.
 Foipe, P., Feinmch.
 Foipe, Renate, StudAss.
 9 + Hinrichs, Georg, Arch.
 29 + Derselbe
 Wiegiers, Wilh.
 Schlachtere (Fil.)
 Hanke, H., Fülltr.
 Schulze, Bernh., Plörm
 Scheuer, R., Schneid.
 Pawlowski, H., KfmAng.
 Bartold, Alb., Fülltr.
 Mielke, Bernh. SteinMstr.
 Kruse, Rolf, KfmMstr.
 Dittel, Wilh., Kfm.
 11 + Hoorns, Theod.,
 Dr. phil.
 Clasen, A., Rentn.
 Naethke, Frau H. E.
 Haese, Wwe., Olga, Pens.
 Lohmann, Wwe., A. I.
 Lissi, Friedr.,
 MaschSchloss.
 Wittmann, O., Kwl.
 Krohn, Herm., Buchhtr.
 Henke, Paul, Arb. III

- 13 + Breustedt, Wwe., N
 Pasler, Rich., Arb.
 Jabs, A., SchuhmMstr.
 Eggers, Curt, KfmAng.
 Gramkow, Paul II
 Gehrke, W., Rentn. II
 Schür, Frau Auguste I
 Ahrens, Wilh., Steinset
 15 + Gramkow, Paul,
 Möbelwerkstätten
 17 + Tschentscher, Walt
 Schlachtere
 Quandt, W., DrehMstr
 Weiß, Heinr.
 VermTech. II
 Mannens, W.
 Werkmsr. II
 Grundy, G.
 Verm. Insp. III
 Beck, Walt.
 t-FernOblinsp. III
 19 + Brunner, B. u. E. M.
 Adr. Lassallestr. 25
 Trippel, Hugo
 Speisese
 Voß, Otto.
 Haushaltsw.
 Butterbrodt, F. W.
 Zig Hdlr.
 Moek, A., Labor.
 Laugmack, B., GerbMst
 Stuer, Erich, Buchb. II
 Brünke, K., Volksptieg
 21 + Peper Wwe., C.
 Wattenbergr. 19
 Busanny, W.
 Baining.
 Lockhoff, Fr. Gastst.
 Steffens, Frieda.
 Kk Schw. I
 Leonhardt, A., Dr. rer
 StudRat a. d. I
 Trawniczek, K. II
 Ukena, G.
 Res Lokf. Anw. II
 Jahnke, H., KfmAng. III
 Steinbüchel, J., Kfm. II
 23 + Schauben, Joh.,
 Textilten
 Leonhardt, H., Arch.
 Schauben, H.
 Bauer, Klaus, Fürsorg.
 Klages, H., Pens. II
 Reche, Liselotte III
 Mischor, W., Buchhalt
 Dammersdorf, H.
 KrimBeamt. III
 25 + Hamburger Bank
 1861 e.GmbH., Dep. H
 Feld
 Fischer, Max, Gastst.
 Butterbrodt, F. W.
 Tabakw. (Fil.)
 Hütter, H., Bkvorst.
 Fahlbusch, J., Hausaus
 Sekkerdieck, August.
 i. al. Fa.
 Vernein, Kl., Dr. phil
 Raymond, A., i. Fa. Be
 Raymond Alfred R
 mond
 Gaedcke, Fr.
 Steuer-Amln.
 Kehler, P.
 Hebe, Hans Joch.
 Zollinsp.
 Beilke, Erich, StudRa
 Kaesewieter, H., Dr.
 Landger. Rat III
 Honig, Elisa.
 Oßschulte,
 Hopfner, Johs.
 MaschMstr. IV
 Angermann, G., Ing.
 27 + Marquard, O.
 Kordingen bei Walsi
 Schapke, P. E
 Oppermann, Aug., Al
 Paringer, Jakob, Rent
 Küsel, H., Hilschloss
 Geisler, Alfr., Aschw
 Blanz, Jönni, Arheite
 Heyna, Joh., Werkms
 Schlingelhof, B., Seer